



大洲階段常見問題

1. 何謂大洲階段？

大洲階段由一系列大洲地方教會召開的會議構成，是天主子民彼此聆聽及分辨的時期。

這並不表示，大洲階段要重複已進行過的諮詢、聆聽和分辨的歷程——那是向全球天主子民發出的邀請。此階段，應該說，是由於各大洲具迥異的作風、文化及語言元素、地理環境及背景，所以大洲階段，是在各大洲與議題有相關人士和地方代表，在世界主教代表會議前會，對在教區階段的報告，深入理解。

這大洲階段最有代表性的是〈大洲階段工作文件〉（DCS），融合東西方教會主教團的，以及各教會體及平信徒運動的綜合報告，經過審慎思考彙整後，預計將於十月底公布。

2. 為何加進大洲階段？

大洲階段為共議性歷程的一部分，為了強調普世教會與地區教會（教區）之間的對話（《天主教法典》368；《共融概念》（*Communionis Notio*）第7條）。這個過程包括辨別世界主教代表會議核心主題：「我們今天如何一起同行」，而這階段的相關優先事項，是盡可能以最大的包容度彙整出來。我們堅信一個共議性的教會，是一涵蓋著普世教會和各地方教會的教會，其願景是：普世教會與地區教會（教區）彼此對話和連結起來。

除此之外，在這個階段，我們儘量鼓勵搭建或鞏固各地方教會間的連結（參閱：《眾位弟兄》，151），因為每個大洲及地區，一直充斥著歷史文化上特定且有跡可循的動亂、衝突、挑戰和差異，所以普世教會與地區教會的關係仍是很重要的。

為了更好琢磨各洲的特色，所以放下一個純粹是基於時間及空間的願景（首先是教區階段，接著大洲階段，再來普世階段，最後各地方教會執行），重要的是，反而要採取以一種普世教會與地區教會間（在主教領導的教會管轄地域或信友羣體，而「唯一的天主教是在當中及由此存在的」（《天主教法典》368；《共融概念》（*Communionis Notio*）第7條）的對話方式，以這種對話方式作為焦點，這是一種獨一無二的過程，涉及整個天主子民，卻是以不同的方式進行。

3. 大洲階段何時展開？

一般而言，教區階段於2021年10月17日開始，至今年的8月15日，而大洲階段則在此後展開。然而，去年10月9號及10號，教宗方濟各主持的世界主教會議揭幕儀式，就讓人們期待歷程中的不同階段之間是互相連接的。因為在其他地區，事前有與大洲階段相關的活動，所以大洲階段並沒有一個確切開始的日期。此外，有些教區及主教團參考了來自世界主教代表會議總祕書處的建議，保留了教區為了聆聽和辨別能使用的人力和設備。這些建議正在實行中，並結出果實，例如有更多教友投入教區。這就是共議性教會的生活模式。

各洲的主教團應迅速於2023年3月31日前確認有那些人員負責計劃地區性大會及其歷程中的步驟。

4. 屆時有五個大洲的聚會嗎？

不會。雖然是「大洲階段」，但五個大洲不會自己的大洲國際會議。事實上，從地理的角度解釋會更好，一般而來，國際主教團協會，在組織架構上與地理上的分配，是互相對應的（有不同的名稱：委員會、聯合會、研討會……），這些教會體（通常）是集合在某一地理區域裡的主教團之下。

為本次世界主教代表會議，以下為各子團體：

- 1) 與五大洲相對應之五個國際主教團會議：歐洲（CCEE）、拉丁美洲及加勒比海（CELAM）、非洲及馬達加斯加（SECAM）、亞洲（FABC）

和大洋洲（FCBCO）。

2) 北美（美國與加拿大）和中東（特指天主教東方禮教會）。

5. 大洲階段的目標？

大洲階段的目標是深入分辨來自我們在上個階段的當地及全國的結果，以便更準確地提出開放性的問題，並鞏固和充實來自地方教會的觀點，但現在的角度是大洲的角度。〈大洲階段工作文件〉會有助於反思分布世界各地方教會的天主子民的諮詢結果。〈大洲階段工作文件〉也是要再給一次機會，聆聽在前一階段被教會遺忘且沒有納入的現實議題，但這個階段仍不是提出答案的時候，也不是決定行動方向的時候。

6. 大洲階段如何融入到共議性的歷程？

重要的，是了解「同道偕行」（共議精神）是教會一開始採取的前進方式，這前進方式有一股屬於同一教會身分的張力及動力，也就是說，是教會的本質和行動。這是在**實踐中學習**的過程從中產生的一股教會生命動力。所以，為這世界主教代表會議具體而言，在教區階段中重新發現教會生命時已開始的那股動力，並沒有，也不能有終點、限制及是否達成目標的最終時間。共議精神就等同在生活上互相需要對方的人們的共融。由此而言，極為重要的，是要強調現在進行中的歷程，不會在舉行教區階段、大洲階段或世界主教代表會議後就結束。這些階段會被融合到教會獨特和持續的「共議性的轉變」的動力中。大家都被邀請在每天信仰經驗中，活出共議性轉變的召叫，按照自己牧者們的指導全力以赴，繼續聆聽及分辨。

如同前面所提出，尤其是大洲階段，它並不是單獨的，而是要藉著為 2023 年世界主教代表會議所準備的工作，作為延續「當地-全國」階段的「聆聽-分辨」事工。

以下的文件：〈大洲階段工作文件〉——先稱為《工作文件》(*Instrumentum Laboris*)——會確保這樣的連接，繼續運作。此文件應被視為真正的工作資源，為促進在各大洲的對話、聆聽以及分辨事工。它是上個階段（地區性階段）所收到的綜合報告，經過分辨而彙整出來的結果。

重要的是，不要把此〈文件〉視為一份對普世階段有什麼要作更改、修正或補充的文件，而是真正用來持續分辨的指南、藉由聆聽天主子民而獲得的成果。

7. 大洲階段的進行方式及時間？平信徒如何個別地參與？

大洲階段的舉辦並不局限於一次過的事件，而是一個在大洲層次真正聆聽和分辨的探討過程，因為事關共議性歷程中同一個也是唯一的議題，即：這「同道偕行」（共議精神）如何在不同的層次（從當地到普世），讓教會宣揚的福音，符合託付給她的使命？（〈準備文件〉，2）。至於教會如何在特定一大洲面對這使命上的挑戰，唯一的不同的地方，這次是從大洲角度來處理這個議題。

這個與在各大洲大會相關的過程，大洲階段可能於 2022 年 10 月發布〈大洲階段工作文件〉後開始。這〈文件〉將會公布，並發送給世界各地的主教。我們由衷期盼，在〈大洲階段工作文件〉發布後，那些在教區階段曾聚在一起的數千個地方小組，會針對這份文件集思廣益，依循他們牧者的指導，能在地區階段繼續深入探討自己當地的共議性歷程。然而，重要的，是強調這個會前會過程的主要人員，是那些被認辨和指定，在大洲大會中代表地方教會的人們。

此外，尤其為了要帶領在其大洲內進行的共議性歷程，我們將會或可能已成立了一些「大洲階段工作小組」。這「大洲階段工作小組」的人員，將由主教會議總祕書處的一個工作小組陪伴，其任務是推動整個大洲階段的歷程，並支持大洲大會。

大洲大會將在 **2023 年 1 月至 2023 年 3 月**之間舉行。這七個過程的建議（透過一份〈最終文件〉）必須在 **3 月 31 日**之前提交。

（亞洲／FABC 的大洲大會，日期與地點尚待確定。）

8. 誰會參加大洲階段會議？

全部大洲大會不能只是主教會議（只有主教），而是普世教會的會議（全體天主子民的）。因此，參與者應該呈現天主子民的多元性：主教、聖職人員、執事、男女修會會士及男女平信徒。這正是在進行的**主教會議進程的最初成果之一**，因為它符合世界主教代表會議總祕書處就此事諮詢過的大多數主教團的期望。

然而，可能在大洲大會最後，主教們會被邀請在某個時間，因他們特別的神恩和角色，共同重新解讀所經歷過的同道偕行經驗，尤其是在上主前承認：經歷過的過程，整個是真實的，而且是自由運作的，而不是糾正或添加主題及話題。最後，由於大洲大會要繼續教區階段的聆聽和

分辨的事工，為那些生活在貧困以及邊緣的人或族群——那些在教區階段中無法聆聽他們（或與他們有聯繫的人），對於他們而言，是個好機會。

我們也期待其他基督教教派、其他宗教和信仰傳統的代表，以及一些無宗教信仰的人參與，並意識到他們的「一起同行」對我們團體的重要性。大洲工作小組或許可以根據他們的特定現實面和可能性，找到不同的方法來確保天主子民的積極參與，但始終牢記在這些大會中一個廣泛代表教會多元化的期望。

9. 一直在討論主教團以及國際主教團會議，但大洲中的修會、協會與平信徒運動的角色是什麼？

在這共議性的歷程中，有些團體正在內部落實那些在前一階段經過聆聽和分辨的果實。我們懇請地方教會將上述團體的代表，納入大洲階段的會議中。

10. 大洲階段如何劃下句點？

大洲階段將在每個「大洲」以大洲階段的會議和撰寫〈大洲階段最終文件〉的時間點畫下句點。這份文件必須是真正同道偕行的成果，尊重實際執行的共議過程，從而反映大洲天主子民的聲音。〈大洲階段最終文件〉將與〈大洲階段工作文件〉共同提供有關落實〈大洲階段工作文件〉更準確的指示。

七份大洲文件將最晚於 3 月 31 日發送給世界主教代表會議總祕書處，並將構成〈工作文件〉的基礎。

大洲階段的結束並不是在教區階段啟動的天主子民諮詢會議的終點，因為我們的「同道偕行」可以轉變為我們作為整個天主子民參與教會的基礎。

（主教團祕書處中文翻譯）

英文版：

https://www.synod.va/content/dam/synod/common/phases/continental-stage/FAQ_Continental-Stage_EN.pdf